



Stadt Emmerich am Rhein – Postfach 100 864 – 46428 Emmerich am Rhein

Новим мешканцям міста Еммеріх-на-Рейні

Postadresse

Geistmarkt 1

46446 Emmerich am Rhein

Ihnen schreibt:

Bürgerbüro Stadt Emmerich am Rhein

T: 02822 75-1600

E: Buergerbuero@stadt-emmerich.de

Ми раді вітати вас як нового громадянина міста Еммеріх-на-Рейні.

Як новий мешканець, ви повинні зареєструватися в нашому місті.

Відповідно до Федерального закону про реєстрацію (Bundesmeldegesetz, BMG), реєстраційні органи Німеччини зобов'язані реєструвати осіб (резидентів), які проживають на території їхньої юрисдикції, з метою встановлення та підтвердження їхньої особи та місця проживання. Кожен, хто переїжджає в квартиру в Німеччині, повинен зареєструватися в реєстраційному бюро (Bürgerbüro) протягом двох тижнів після заселення.

Іноземці, які працюють у Німеччині, не є відвідувачами і також зобов'язані реєструватися. Для осіб, які проживають за кордоном і не зареєстровані в Німеччині відповідно до Федерального закону про реєстрацію, обов'язок зареєструватися настає через три місяці.

Навіть якщо ви самі не здаєте житло, а здає його ваш роботодавець, ви зобов'язані особисто зареєструватися в реєстраційному бюро (Bürgerbüro). Органи державної влади можуть проводити місцеві розслідування та накладати штрафи за неправомірну поведінку.

Якщо ви виїжджаєте зі своєї квартири і не переїжджаєте в нове житло в Німеччині, ви повинні знятися з реєстрації в реєстраційному бюро (Meldebehörde, Bürgerbüro). Знятися з реєстрації можна вже за сім днів до від'їзду з Німеччини. Зняття з реєстрації необхідно здійснити не пізніше двох тижнів після виселення з житла. Зняття з реєстрації також можливе за допомогою електронної пошти на адресу Відділу по роботі з громадянами.

Щоб зареєструватися або знятися з реєстрації, запишіться на прийом у відділ реєстрації громадян міста Еммеріх-на-Рейні, Steinstraße 34 в 46446 Еммеріх-на-Рейні. Будь ласка, скористайтесь нашою онлайн-системою запису на прийом на www.emmerich.de. Якщо ви не розмовляєте німецькою або англійською, будь ласка, запросіть перекладача.

Реєстрація можлива лише за наявності посвідчення особи / паспорта всіх осіб, які підлягають реєстрації, а також, за можливості, документів та довідки про надання житла, виданої власником або орендодавцем житла.

Години роботи Bürgerbüro Emmerich am Rhein, Steinstraße 34:

Понеділок, вівторок: 08:00 год - 16:30 год

Середа, п'ятниця: 08:00 год - 13:00 год

Четвер: 08:00 год - 18:00 год

Субота: 09:00 год - 13:00 год (кожна 1. субота місяця)